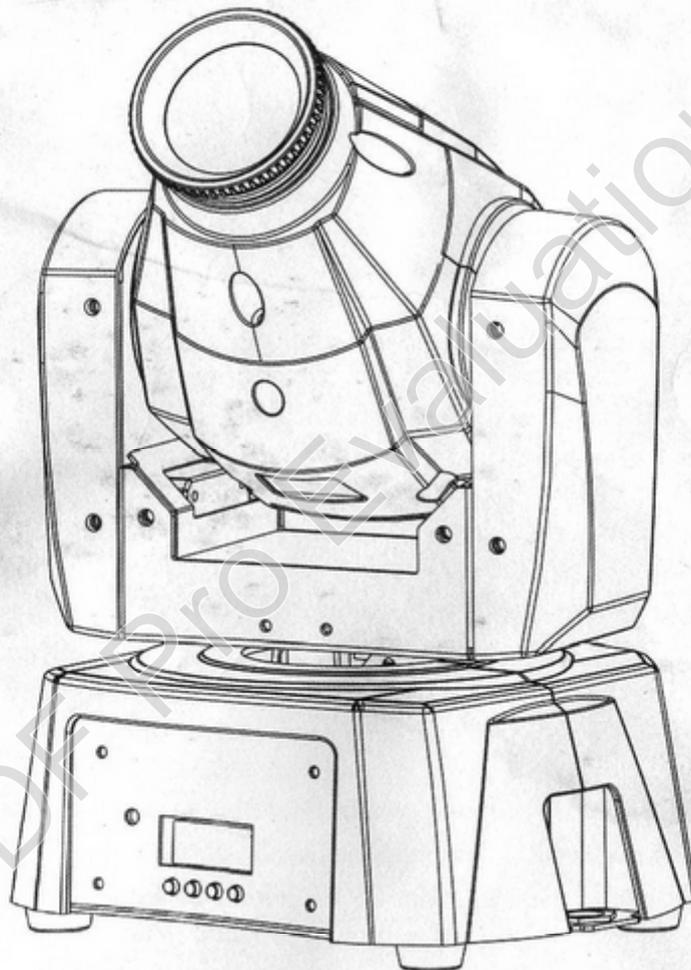


# INTIMIDATOR™

## SPOT 100 IRC

### Quick Reference Guide



**CHAUVET**®  
Value · Innovation · Performance  
It's  
**Green Thinking.**

## À Propos de ce Manuel

Le Manuel de Référence du Intimidator™ Spot 100 IRC (MdR) reprend des informations de base sur cet appareil notamment en matière de montage, d'options de menu et de valeurs DMX. Téléchargez le manuel d'utilisation sur [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) pour de plus amples informations.

## Clause de Non-Responsabilité

Les informations et caractéristiques contenues dans ce manuel sont sujettes à changement sans préavis.

## Consignes de Sécurité

Ces consignes concernant la sécurité reprennent d'importantes informations en matière d'installation, d'utilisation et de maintenance.



- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé dans une installation permanente.
- Connectez **UNIQUEMENT** ce produit à un circuit protégé et relié à la terre.
- Débranchez toujours cet appareil avant de procéder à son nettoyage ou au remplacement de son fusible.
- Ne regardez **PAS** la source lumineuse lorsque le produit fonctionne.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est ni tordu ni endommagé.
- Ne débranchez jamais cet appareil en tirant sur le cordon.
- Utilisez **TOUJOURS** un câble de sécurité lorsque vous montez cet appareil en hauteur.
- Veillez à ce qu'**AUCUNE** source inflammable ne se trouve à proximité de l'unité lors de son fonctionnement.
- Ne touchez **PAS** cet appareil lors de son fonctionnement car il pourrait s'avérer brûlant.



- La tension de la prise à laquelle vous connectez ce cet appareil doit être comprise dans la plage de tensions reprise sur l'étiquette de l'appareil ou à l'arrière de ce dernier.
- Cet appareil doit être utilisé en intérieur uniquement. (IP20). Afin d'éviter tout risque d'incendie ou décharge électrique, veillez à n'exposer cet appareil ni à la pluie ni à l'humidité.
- Montez toujours cet appareil dans en endroit bien ventilé, à au moins, 20 pouces (50 cm) des surfaces adjacentes.
- Assurez-vous qu'aucune fente de ventilation sur le boîtier ne soit obstruée.
- Ne connectez **JAMAIS** cet appareil ni à un gradateur ni à un rhéostat.
- Remplacez le fusible avec un de même type et même ampérage.
- Transportez/Suspendez cet appareil **UNIQUEMENT** au moyen du support dont il est doté.
- La température ambiante maximale supportée par ce produit est de 104° F (40° C). Ne le faites pas fonctionner à des températures plus élevées.
- En cas de sérieux problèmes de fonctionnement, arrêtez le système immédiatement.
- N'ouvrez **PAS** ce produit. Il ne contient aucun composant susceptible d'être réparé par l'utilisateur.

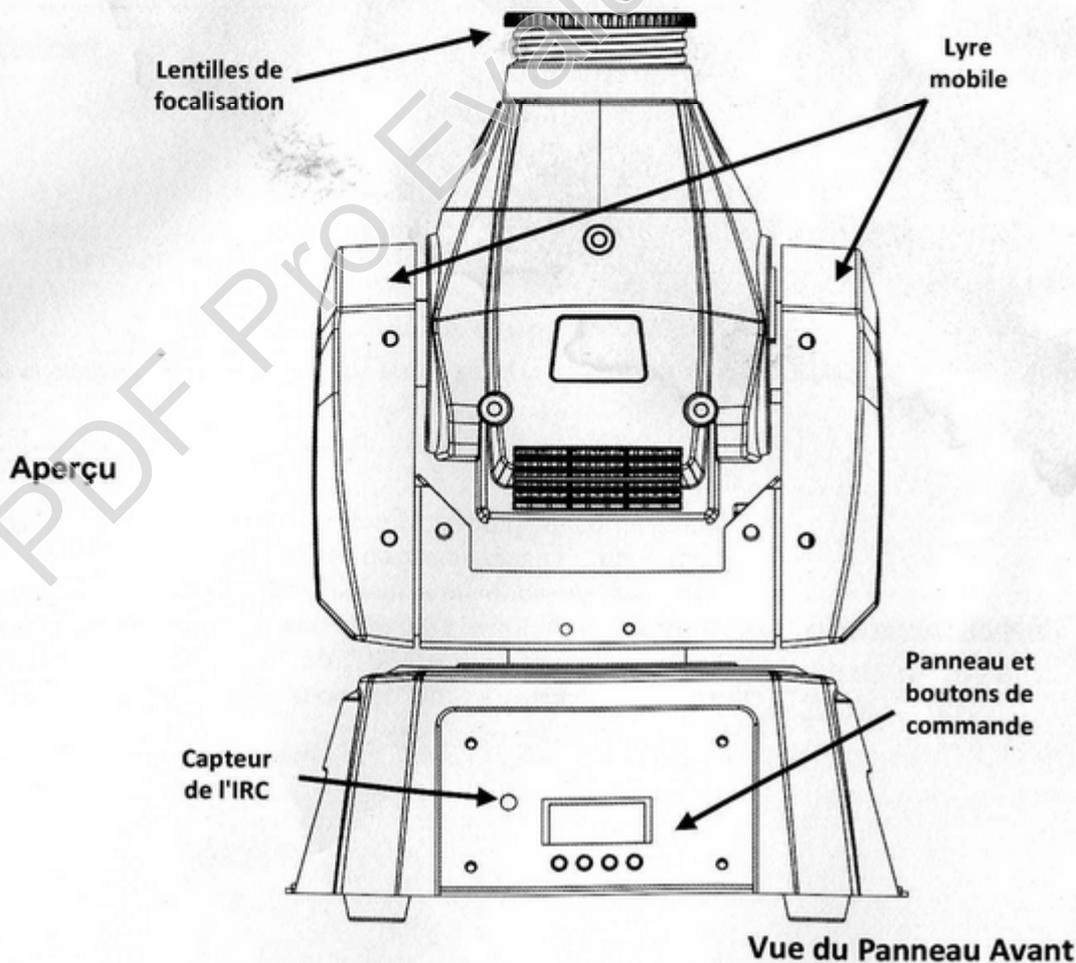
**Contact** En dehors des États-Unis, du Royaume-Uni et de l'Irlande, contactez votre fournisseur si vous avez besoin d'assistance ou de retourner votre produit. Consultez le site [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) pour trouver nos coordonnées.

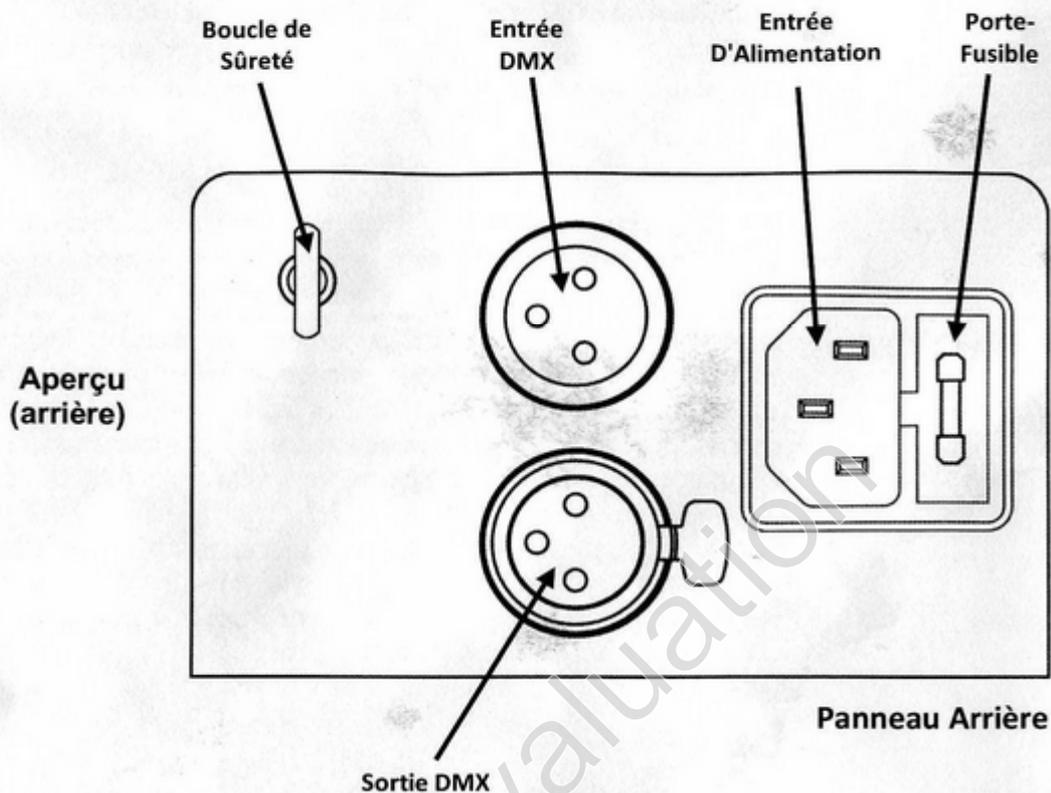
**Ce qui est Inclus**

- Intimidator™ Spot 100 IRC
- Lyre de Suspension avec Matériel de Montage
- Un Cordon d'Alimentation
- Une Fiche de Garantie
- Un Manuel de Référence

**Débuter** Déballez votre Intimidator™ Spot 100 IRC et assurez-vous d'avoir tout reçu et en bon état. Si l'emballage ou le contenu semblait être endommagé, indiquez-le immédiatement au transporteur et non à CHAUVET®.

**Description** L'Intimidator™ Spot 100 IRC est un projecteur LED extrêmement léger et compact à lyre asservie, idéal pour les applications mobiles. Vous pouvez choisir parmi deux personnalités dans les modes 6 et 11 canaux DMX. Les options de commande comprennent des programmes automatisés intégrés, des modes musicaux, le mode maître/esclave et le DMX. La technologie infrarouge intégrée permet, grâce à la télécommande infrarouge (IRC) en option, une commande sans fil pour fonctionnement sans DMX. Optimisez vos options d'éclairage avec des roues de gobo et de couleurs séparées. Des options supplémentaires d'éclairage permettent une gradation des plus fluides et un contrôle de la vitesse du stroboscope.





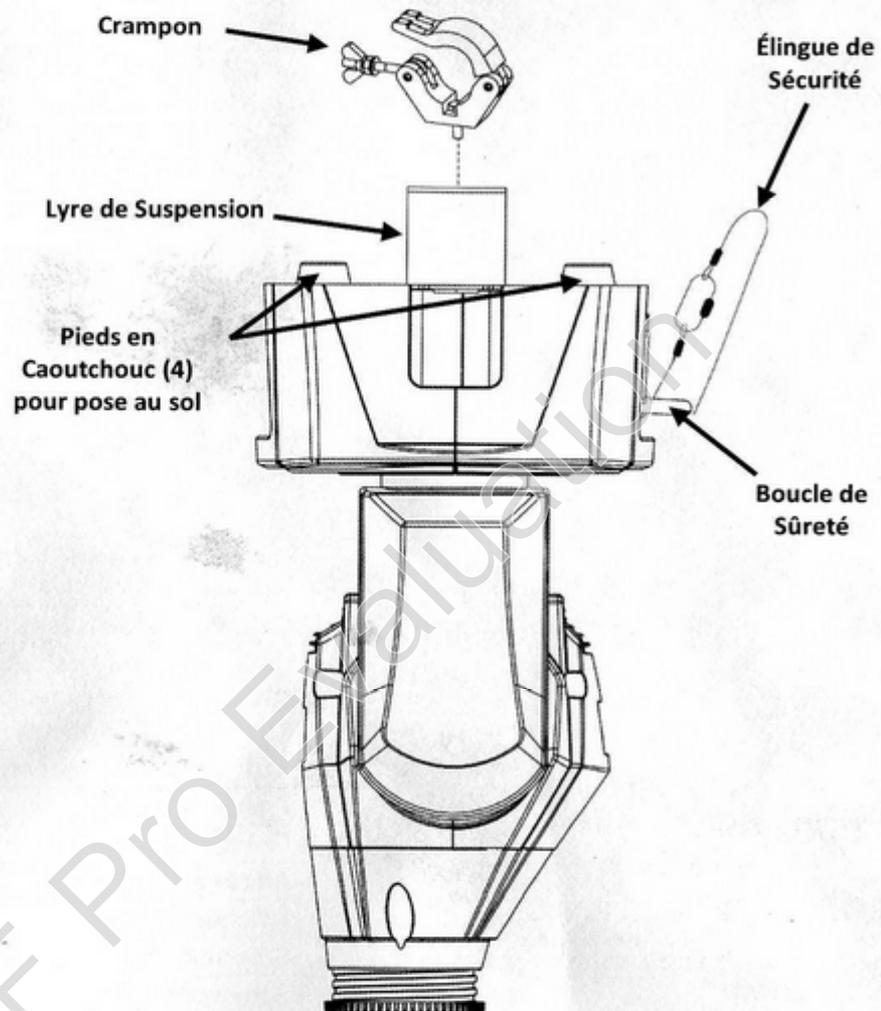
**Alimentation CA** Cet appareil est doté d'une alimentation universelle prenant en charge toute tension d'entrée comprise entre 100 et 240 VCA, 50/60 Hz.

- Remplacement du Fusible**
1. Débranchez l'appareil de l'alimentation.
  2. Insérez et calez la pointe d'un tournevis à tête plate dans la fente du porte-fusible.
  3. En faisant levier, faites sortir de son emplacement le couvercle du porte-fusible.
  4. Retirez le fusible obsolète du clip se trouvant à l'avant du couvercle de sécurité et remplacez-le par un fusible équivalent.
  5. Insérez à nouveau le porte-fusible puis rebranchez l'appareil.

**Télécommande à Infrarouge (IRC)** Le Intimidator™ Spot 100 IRC est entièrement compatible avec la télécommande à infrarouge (IRC) de CHAUVET®; Pour de plus amples informations concernant l'IRC ou pour télécharger les instructions, rendez-vous sur [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Installation** Avant de monter cet appareil, lisez et assimilez les consignes de sécurité.

Schéma de Montage de l'Appareil



Description du Tableau de Commandes	Bouton	Fonction
	<MODE/ESC>	Permet la sortie du menu ou de la fonction en cours
	<UP>	Permet de parcourir les listes de menu vers le haut, dans une fonction permet d'augmenter les valeurs numériques
	<DOWN>	Permet de parcourir les listes de menu vers le bas, dans une fonction permet de diminuer les valeurs numériques
	<ENTER>	Permet l'affichage du menu en cours ou permet de configurer la valeur en cours dans la fonction sélectionnée

## Options du Menu

Mode	Niveaux de Programmation	Description		
Mode DMX	d001–d512	Configurer l'adresse DMX de départ		
Mode de Fonctionnement	SLAV (Son)	Mode de fonctionnement esclave		
	NASL (SLoU)	Mode automatique, programme lent		
	NAFA (FAST)	Mode automatique, programme rapide		
	NStS (Srun)	Mode musical		
	NSti	NodE	Soun	Macro de mouvement à déclenchement au son
			Auto	Macro de mouvement automatique
		NoSP	000–255	Vitesse de la macro de mouvement, rapide à lent
		NoSE	00–09	Sensibilité au son, importante à faible
		NoPr	01–09	Macros de mouvements 1 à 9
		LEd	on	LED allumée
			oFF	LED éteinte
		diMM	000–255	Gradateur (0 à 100%)
		SHut	00–20	Stroboscope 0 à 30 Hz
		Gobo	00–09	Sélectionne le gobo
		GoSP	000–100	Définit la vitesse de l'effet du cycle de gobo, de lent à rapide
CoLr	00–09	Sélectionne la couleur		
CoSP	000–100	Définit la vitesse de l'effet arc-en-ciel du cycle de couleurs, de lent à rapide		
Pan	PAn	Fonctionnement du pan normal		
	rPAn	Fonctionnement du pan inversé		
Tilt	tit	Fonctionnement du tilt normal		
	rTit	Fonctionnement du tilt inversé		
Écran	diS	Affichage normal		
	rdiS	Affichage inversé		
Mode des Canaux	6-CH	Sélectionne la personnalité à 6 canaux DMX		
	11CH	Sélectionne la personnalité à 11 canaux DMX		
Plage de Pan Manuel	PA54	Sélectionne une plage d'angle de pan à 540°		
	PA36	Sélectionne une plage d'angle de pan à 360°		
	PA18	Sélectionne une plage d'angle de pan à 180°		
Plage de Tilt Manuel	tit	ti27	Sélectionne une plage d'angle de tilt à 270°	
		ti18	Sélectionne une plage d'angle de tilt à 180°	
		ti 9	Sélectionne une plage d'angle de tilt à 90°	
Réinitialisation	rEst	Réinitialise l'unité		
Charge	LoAd	Télécharge les configurations d'usine		



En mode NSti, l'Intimidator™ 100 IRC répond également à la télécommande à infrarouge IRC. Quand vous utilisez l'IRC dans ce mode, les modifications apportées aux niveaux et paramètres de programmation s'afficheront sur l'écran.

**Raccordement DMX** Le Intimidator™ Spot 100 IRC peut fonctionner avec un jeu d'orgues DMX quand raccordé par des connexions DMX en série. Vous trouverez les instructions de connexion et configuration de cet appareil pour un bon fonctionnement en DMX dans le manuel d'utilisation. Si vous n'êtes pas familier avec le DMX, vous pouvez télécharger l'introduction au DMX sur [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Adresse de Départ** Afin d'assurer un accès à tous les canaux dans chaque mode DMX, l'adresse DMX la plus élevée recommandée est **502**.

**Connexion Maître/Esclave** Le Intimidator™ Spot 100 IRC utilise une connexion de données DMX pour son mode maître/esclave. Vous trouverez les instructions de connexion et configuration de cet appareil pour un bon fonctionnement en maître/esclave dans le manuel d'utilisation.

### Valeurs DMX

#### 11 Canaux

Canal	Fonction	Valeur	Pourcentage/Configuration
1	Pan	000 ⇔ 255	0 à 540°
2	Tilt	000 ⇔ 255	0 à 270°
3	Pan précis	000 ⇔ 255	Réglage précis du pan
4	Tilt précis	000 ⇔ 255	Réglage précis du tilt
5	Vitesse	000 ⇔ 255	Vitesse de pan/tilt (rapide à lent)
6	Roue de Couleurs	000 ⇔ 015	Blanc
		016 ⇔ 031	Bleu
		032 ⇔ 047	Jaune
		048 ⇔ 063	Rose
		064 ⇔ 079	Vert
		080 ⇔ 095	Orange
		096 ⇔ 111	Bleu clair
		112 ⇔ 127	Rouge orange
		128 ⇔ 191	Défilement cyclique du spectre de couleurs à vitesse croissante
		192 ⇔ 255	Défilement cyclique inversé du spectre de couleurs à vitesse croissante
7	Obturateur	000 ⇔ 003	Fermé
		004 ⇔ 007	Ouvert
		008 ⇔ 215	Effet stroboscopique, avec vitesse croissante (0 à 20 Hz)
		216 ⇔ 255	Ouvert
8	Gradateur	000 ⇔ 255	0 à 100%

Valeurs DMX (suite)

11 Canaux  
(suite)

Canal	Fonction	Valeur	Pourcentage/Configuration
9	Roue de Gobo		0-7
			8-15
			16-23
			24-31
			32-39
			40-47
			48-55
			56-63
		064 ⇔ 071	Oscillation du gobo 7, lente à rapide
		072 ⇔ 079	Oscillation du gobo 6, lente à rapide
080 ⇔ 087	Oscillation du gobo 5, lente à rapide		
088 ⇔ 095	Oscillation du gobo 4, lente à rapide		
096 ⇔ 103	Oscillation du gobo 3, lente à rapide		
104 ⇔ 111	Oscillation du gobo 2, lente à rapide		
112 ⇔ 119	Oscillation du gobo 1, lente à rapide		
120 ⇔ 127	Ouvert		
128 ⇔ 191	Effet de cycle avec vitesse croissante		
192 ⇔ 255	Effet de cycle inversé avec vitesse croissante		
10	Fonctions de Commande	000 ⇔ 007	Pas de fonction
		008 ⇔ 027	Noir général quand pan/tilt
		028 ⇔ 047	Noir général quand roue de gobo en mouvement
		048 ⇔ 067	Désactive le noir général quand roue de gobo en mouvement/mouvement de pan/tilt
		068 ⇔ 087	Noir général quand roue de couleurs en mouvement
		088 ⇔ 107	Désactive le noir général quand roue de gobo en mouvement/mouvement de pan/tilt
		108 ⇔ 127	Désactive le noir général quand roue de couleurs/gobo en mouvement
		128 ⇔ 147	Désactive le noir général quand option de mouvement activée
		148 ⇔ 167	Réinitialise le pan
		168 ⇔ 187	Réinitialise le tilt
		188 ⇔ 207	Réinitialise la roue de couleurs
		208 ⇔ 227	Réinitialise la roue de gobo
		228 ⇔ 247	Réinitialise tous les canaux
		248 ⇔ 255	Pas de fonction

## Valeurs DMX (suite)

11 Canaux  
(suite)

Canal	Fonction	Valeur	Pourcentage/Configuration
11	Programmes Automatiques	000 ⇔ 007	Pas de fonction
		008 ⇔ 023	Programme automatique 1
		024 ⇔ 039	Programme automatique 2
		040 ⇔ 055	Programme automatique 3
		056 ⇔ 071	Programme automatique 4
		072 ⇔ 087	Programme automatique 5
		088 ⇔ 103	Programme automatique 6
		104 ⇔ 119	Programme automatique 7
		120 ⇔ 135	Programme automatique 8
		136 ⇔ 151	Programme musical 1
		152 ⇔ 167	Programme musical 2
		168 ⇔ 183	Programme musical 3
		184 ⇔ 199	Programme musical 4
		200 ⇔ 215	Programme musical 5
		216 ⇔ 231	Programme musical 6
		232 ⇔ 247	Programme musical 7
248 ⇔ 255	Programme musical 8		

## Valeurs DMX (suite)

## 6 Canaux

Canal	Fonction	Valeur	Pourcentage/Configuration
1	Pan	000 ⇔ 255	0 à 540°
2	Tilt	000 ⇔ 255	0 à 270°
3	Roue de Couleurs	000 ⇔ 015	Blanc
		016 ⇔ 031	Bleu
		032 ⇔ 047	Jaune
		048 ⇔ 063	Rose
		064 ⇔ 079	Vert
		080 ⇔ 095	Orange
		096 ⇔ 111	Bleu clair
		112 ⇔ 127	Rouge orange
		128 ⇔ 191	Défilement cyclique du spectre de couleurs à vitesse croissante
		192 ⇔ 255	Défilement cyclique inversé du spectre de couleurs à vitesse croissante
4	Obturateur	000 ⇔ 003	Fermé
		004 ⇔ 007	Ouvert
		008 ⇔ 215	Effet stroboscopique, avec vitesse croissante (0 à 20 Hz)
		216 ⇔ 255	Ouvert
5	Gradateur	000 ⇔ 255	0 à 100%

Valeurs DMX (suite)

6 Canaux  
(suite)

Canal	Fonction	Valeur	Pourcentage/Configuration
6	Roue de Gobo		0-7
			8-15
			16-23
			24-31
			32-39
			40-47
			48-55
			56-63
		064 ⇔ 071	Oscillation du gobo 7, lente à rapide
		072 ⇔ 079	Oscillation du gobo 6, lente à rapide
080 ⇔ 087	Oscillation du gobo 5, lente à rapide		
088 ⇔ 095	Oscillation du gobo 4, lente à rapide		
096 ⇔ 103	Oscillation du gobo 3, lente à rapide		
104 ⇔ 111	Oscillation du gobo 2, lente à rapide		
112 ⇔ 119	Oscillation du gobo 1, lente à rapide		
120 ⇔ 127	Ouvert		
128 ⇔ 191	Effet de cycle avec vitesse croissante		
192 ⇔ 255	Effet de cycle inversé avec vitesse croissante		